ES

Condiciones de la garantía

Durante un periodo de 36 meses a partir de la fecha de compra del producto por el consumidor y, de conformidad con el Real Decreto Legislativo 1/2007, Energy Sistem Technology, S.A. responderá ante cualquier falta de conformidad que exista en el momento de la entrega del bien, en los términos y bajo las condiciones establecidas en la citada norma.

Los 36 meses de garantía se aplican a todas las funciones del producto, exceptuando la batería de litio, cuyo periodo de garantía es de 12 meses.

En caso de que el dispositivo no funcione correctamente, y previa entrega del ticket de compra o factura, se reconocerá al consumidor el derecho a su reparación, sustitución o devolución, de conformidad con la norma citada anteriormente.

Esta garantía no será aplicable si el defecto ha sido causado por el consumidor y/o por cualquier tercero debido a un uso indebido, negligencia, uso o empleo del bien distinto de aquel para el que fue concebido, uso o instalación del producto no conforme con las instrucciones del manual, o por cualquier otra causa no relacionada con defectos de material o fabricación.

Esta garantía es independiente y compatible con la Garantía Legal establecida por el Real Decreto Legislativo 1/2007.

La garantía especial de 36 meses es válida para la Unión Europea. Para otros países consultar la legislación vigente o tu distribuidor local.

Funcionamiento de la garantía

Entrando en http://support.energysistem.com/support y tras seleccionar tu producto, podrás encontrar FAQs (respuestas a las preguntas más frecuentes), manuales, guías de usuario, drivers y actualizaciones, así como la posibilidad de realizar una consulta al servicio técnico o gestionar la garantía del dispositivo.

También puedes dirigirte al lugar donde compraste el producto, presentando la factura o ticket de compra.

Importante: Los datos o información contenidos en los productos no están cubiertos en ningún caso por ninguna garantía, por lo tanto, el servicio técnico de Energy Sistem no se verá en la obligación de respaldar dicha información, por lo que es recomendable entregar el equipo sin información en la memoria del mismo o con los valores por defecto de fábrica. Las especificaciones están sujetas a cambios sin previo aviso.

Marcas comerciales

Toda compañía, marca y nombres de producto son marcas comerciales o marcas comerciales registradas de sus respectivas compañías.

Las especificaciones están sujetas a cambios sin previo aviso.

NOTA: El presente dispositivo puede contener enlaces a sitios o páginas web operados por terceros ajenos a Energy Sistem Technology, S.A. Estos enlaces son facilitados para tu información o comodidad; Energy Sistem no se hace responsable de su disponibilidad, contenido, adecuación o exactitud. Dichas páginas externas pueden contener o hacer referencia a marcas, patentes, información registrada, tecnologías, productos, procesos, u otros derechos de la propiedad pertenecientes a otras personas. Todos los derechos reservados son propiedad de sus respectivos dueños.

Declaración de conformidad

Nombre del fabricante: Energy Sistem Technology S.A.

Fecha: 01/01/2016

Dirección: C/.Calpe, 1

03509 Finestrat Alicante (España).

Tel: 902 388 388 // Fax: 902 119 034

NIF: A53107488

Declaramos bajo nuestra exclusiva responsabilidad la conformidad del producto:

Energy Sistem™ Energy eReader Screenlight HD

País de fabricación: China

Al que se refiere esta declaración, con las normas u otros documentos normativos de acuerdo con las disposiciones de la Directiva 2004/08/CE del Parlamento Europeo y del Consejo de 15 de diciembre de 2004.

EN

Warranty

Energy Sistem Technology, S.A. is liable for any lack of conformity which exists at the time the goods were purchased during a period of 36 months. Batteries are excluded from the 36-month warranty, having a warranty period of 12 months.

This warranty covers any defects in workmanship or materials. This warranty does not cover any failure of the product due to accidents, misuse or alteration made by an unauthorized person.

The special 36-months warranty is valid for the European Union. For other countries, please refer to the specific legislation or your local distributor.

Warranty procedure

Visit the Support section at http://www.energysistem.com/en/support and select your product to view the FAQ (Frequently Asked Questions), user manual, drivers and updates available, submit a query to the Technical Service or manage the warranty.

Alternatively, you may prefer to contact the distributor from which you purchased the product, presenting the purchase receipt or invoice.

Important: This warranty does not cover any damage or loss to any data stored in warranty products, therefore Energy Sistem's Technical Service will not assume any loss of the above mentioned information. So it is recommended to make a backup of your data and remove any data or personal data from its internal memory before you send the product, or to send it only with the original data.

Specifications are subject to change without notice.

Trademarks

All company, brand and product names are trademarks or registered trademarks of their respective companies.

NOTE: The present device could contain connections to other sites or websites operated by third parties not related to Energy Sistem Technology, S.A. These connections are provided for your information or convenience; Energy Sistem is not responsible for their availability, content, update, adequacy or accuracy. These external connections might contain or link references to trademarks, patents, registered information, technologies, products, processes or rights property of other companies or individuals. All the rights reserved are property of their respective owners, and your are not granted with any license or right related to those brand names, patents, industrial secrets, technologies, products, processes or other rights property of other companies or individuals.

Declaration of conformity

Manufacturer Name: Energy Sistem Technology, S.A.

Date: 01/01/2015

Address: C/ Calpe, 1.

03509 Finestrat - Alicante (Spain).

Tel: 902 388 388 // Fax: 902 119 034

NIF: A53107488

We declare under our own exclusive responsibility that the product:

Energy Sistem™ Energy eReader Screenlight HD

Manufacturing Country: China

Is in compliance with the essential norms and standards of the Directive 2004/i08/CE of the European Parliament and of the Council of December 15th 2004.

FR

Conditions de garantie

Pendant la période de 36 mois à partir de la date du premier achat du produit par le consommateur, Energy Sistem Technology, S.A. répondra pour tout défaut existant au moment de la réception du bien. Les batteries du produit, dont la période de garantie est de 12 mois, sont exclues.

La garantie offerte par Energy Sistem couvre les défauts de matière ou de fabrication.

Cette garantie ne couvre pas les défauts ou détériorations résultant d'un accident, d'une utilisation inadéquate ou d'une manipulation du produit effectuée ou tentée par des personnes autres que celles de l'équipe d'Energy Sistem.

La garantie de 36 mois est valable pour l'Union Européenne. Pour les autres pays, veuillez consulter la législation en vigueur ou votre distributeur local.

Fonctionnement de la garantie

Lorsque vous entrez sur http://www.energysistem.com/fr/support et sélectionnez votre produit, vous pouvez trouver les FAQ (réponses aux questions les plus fréquentes), les guides d'utilisation, les drivers et les mises à jour, comme la possibilité d'envoyer vos questions au service technique ou de gérer la garantie. Avant d'effectuer un appel téléphonique, prenez en main le ticket ou la facture d'achat et le numéro de série du produit.

Autrement, vous pouvez vous adresser à votre vendeur avec votre facture d'achat. También puedes contactar con nosotros a través del apartado soporte de nuestra web.

Les spécifications sont sujettes à changement sans préavis

Important : Les données ou les informations contenues dans les produits ne sont couvertes dans aucun cas par aucune garantie, par conséquent, le service technique d'Energy Sistem ne sera pas obligé de stocker cette information et il est conseillé d'effacer le contenu de la mémoire de l'appareil ou de l'envoyer avec l'information d'origine. Les spécifications sont sujettes à changement sans préavis.

Marcas registradas

Todas os nomes de empresas, marcas e produtos são marcas comerciais ou registadas das suas respectivas empresas.

IMPORTANTE: O presente dispositivo pode conter links a sítios ou páginas web operadas por terceiros alheios a Energy Sistem Technology, S.A. Estes links são facilitados para a sua informação ou comodidade; Energy Sistem não é responsável pela sua disponibilidade, conteúdo, adequação ou exactitude. As páginas externas referidas podem conter ou fazer referência a marcas, patentes, informação registada, tecnologias, produtos, processos ou outros direitos de propriedade pertencentes a outras pessoas. Todos os direitos reservados são propriedade dos respectivos proprietários.

Declaração de conformidade

Nome do fabricante: Energy Sistem Technology, S.A.

Date: 01/01/2015

Morada: C/ Calpe, 1

03509 Finestrat Alicante (Espanha).

Tel: 902 388 388 // Fax:902 119 034

NIF: A53107488

Déclarons sous notre seule responsabilité que le produit :

Energy Sistem ™ Energy eReader Screenlight HD

Pays de fabrication : Chine

Auquel se réfère cette déclaration, est conforme aux normes ou documents normatifs de la Directive 2004/08/CE du Parlement Européen et du Conseil du 14 décembre 2004.

PT

Condições da garantia

Energy Sistem Technology, S.A. é responsável por qualquer falta de conformidade que exista no momento que o produto é adquirido pelo consumidor durante um período de 36 meses.

A bateria de lítio não está incluída na garantia de 36 meses porque para ela há uma garantia específica de 12 meses.

Esta garantia cobre defeitos de fabrico ou materiais e não se aplica se o defeito foi causado por pessoas não autorizadas devido a acidente, utilização indevida ou modificações do produto.

A garantia especial de 36 meses é válida para a União Europeia. Para outros países deverá verificar a legislação em vigor ou consultar o seu distribuidor local.

Aplicação da garantia

Visite http://www.energysistem.com/pt/support e seleccione o seu produto para ver as FAQ (perguntas mais frequentes), os manuais do utilizador, os drivers e as actualizações disponíveis. Também tem a possibilidade de consultar o apoio técnico ou solicitar a garantia.

Alternativamente, pode entrar em contacto com a loja onde foi adquirido o produto, apresentando o recibo da compra ou factura.

Importante : Os dados ou a informação armazenada pelo comprador nos produtos não fazem parte da garantia, portanto, o Serviço Técnico de Energy Sistem não estará na obrigação de recuperar esta informação. É, portanto, recomendável entregar o produto sem informação na memória do mesmo ou apenas com o conteúdo original de fábrica.

As especificações estão sujeitas a alterações sem aviso prévio.

Marques commerciales

Todos os nomes de empresas, marcas e produtos são marcas comerciais ou registadas das suas respectivas empresas.

IMPORTANTE: O presente dispositivo pode conter links a sítios ou páginas web operadas por terceiros alheios a Energy Sistem Technology, S.A. Estes links são facilitados para a sua informação ou comodidade; Energy Sistem não é responsável pela sua disponibilidade, conteúdo, adequação ou exactitude. As páginas externas referidas podem conter ou fazer referência a marcas, patentes, informação registada, tecnologias, produtos, processos ou outros direitos de propriedade pertencentes a outras pessoas. Todos os direitos reservados são propriedade dos respectivos proprietários.

Declaração de conformidade

Nome do fabricante: Energy Sistem Technology, S.A.

Data: 01/01/2016

Morada: Rua Calpe, 1 - 03509 Finestrat, Alicante (Espanha)

TEL: 902 388 388

FAX: 902 119 034

NIF: A53107488

Declaramos sob a nossa exclusiva responsabilidade que o produto:

Energy Sistem ™ Energy eReader Screenlight HD

País de fabricação: China

Cumpre com as normas e outros documentos normativos de conformidade com a Diretiva 2004/08/CE do Parlamento Europeu e do Conselho de 15 de Dezembro de 2004.

Energy eReader

Screenlight HD

Guía Rápida / Quick Guide
Guide Rapide / Guia Rápida

ES

Introducción

Gracias por confiar en nosotros y adquirir tu nuevo Energy eReader Screenlight HD. ¡Deseamos que lo disfrutes! Tu nuevo lector de libros electrónicos dispone de una novedosa pantalla de tinta electrónica E-Ink Carta™ de 6" de alta definición con luz integrada y sistema antirreflectante, además de un diseño compacto y ultraligero (tan solo 8,1 mm de grosor y 181 gr). Estas características, unidas a sus funciones avanzadas de lectura y sus 8 GB de memoria interna, hacen de este dispositivo un compañero ideal para tus jornadas de lectura.

Antes de comenzar a disfrutar de tu eReader Screenlight HD te aconsejamos que leas esta guía para familiarizarte con él. Sólo te llevará un par de minutos y te ayudará a sacar el máximo partido a todas sus prestaciones.

Si necesitas más información puedes consultar una versión ampliada de este manual en el enlace que aparece a continuación:
http://www.energysistem.com/guide/es/42506

Presentación general

1. Botón de paso de página hacia atrás
2. Botón de paso de página hacia adelante
3. Botón de refresco de pantalla
4. Botón para volver atrás
5. Botones de dirección
6. Botón de selección
7. Botón de opciones
8. Botón Screenlight
9. Indicador LED de carga y encendido
10. Botón de encendido/apagado/ modo de espera
11. Conector microUSB
12. Ranura para tarjeta microSD

Contenido del producto

Energy eReader Screenlight HD
Cable microUSB
Guía rápida

Primer uso

Para encender tu Energy eReader Screenlight HD, mantén pulsado el botón encendido/apagado/modo de espera (10) hasta que se encienda el indicador LED de carga y encendido (9). Para apagar tu eReader, mantén pulsado este botón y selecciona la opción de apagado en la pantalla. También puedes ponerlo en modo espera, realizando una breve pulsación sobre este mismo botón (10). El modo espera es un modo especial de bajo consumo que te permitirá volver instantáneamente a la pantalla en la que te encontrabas realizando otra breve pulsación.

Sumérgete en la lectura con su aplicación Libros. También, puedes disfrutar de los libros recién leídos y recién añadidos desde la pantalla principal de tu Energy eReader Screenlight HD. En ambos casos, accede a tu lectura desplazándote con los botones de dirección (5) y selección (6). Usa los botones de paso de página para cambiar a la página siguiente (2) o volver a la anterior (1).

Función Screenlight

Gracias a la luz integrada de tu eReader Screenlight HD podrás disfrutar de la lectura en entornos de baja luminosidad manteniendo pulsado el Botón Screenlight (8). Podrás configurar más opciones de esta función dentro del menú Ajustes/Preferencias. Realiza una pulsación prolongada en el Botón Screenlight (1) para encender y apagar la luz en la pantalla. Pulsa brevemente para seleccionar el nivel de iluminación.

Alimentación

Tu Energy eReader Screenlight HD lleva incorporada una batería recargable de iones de litio. Cuando se agote, puedes cargarla de nuevo conectando tu eReader a cualquier cargador USB Tipo A usando el cable microUSB incluido.

EN

Introduction

Thank you for your trust in us and for buying the new Energy eReader Screenlight HD. We hope you will enjoy it. Your new eReader has an innovative high definition 6" E-Ink Carta™ display, with a compact and ultralight design (only 8.1 mm thick and 181 gr). These features, along with its advanced reading functions and its 8 GB of internal memory, make it the ideal companion for your days of reading.

Before you start using your eReader Screenlight HD we recommend you to read this manual and familiarize yourself with it. It only takes a couple of minutes and it will help you to enjoy your device with maximum performance.

You can check the availability of the user manual in your language at
http://www.energysistem.com/en/guide/42506

General presentation

1. Page backward button
2. Page forward button
3. Screen refresh button
4. Go back button
5. Direction buttons
6. Select button
7. Option button
8. Screenlight button
9. LED charge and power indicator
10. Power/standby button
11. MicroUSB connector
12. MicroSD card slot

Product content

Energy eReader Screenlight HD

MicroUSB cable

Quick guide.

First use

To turn on your Energy eReader Screenlight HD, hold the power/standby button (10) until the LED charge and power indicator (9) switches on. To turn off your eReader, hold this button and choose the switch off option on the screen. You can also put it into standby mode by briefly pressing the same button (10). The standby mode is a special low consumption mode that will allow you to instantly go back to the previous screen by briefly pressing on the button again.

Immerse yourself in reading with the app Books. Also enjoy your recently read and recently added books on the main screen of your Energy eReader Screenlight HD. In both cases, access to the book using the direction (5) and select buttons (6). Use the page change buttons to change to the next page (7) or to the previous page (8).

Screenlight function

Thanks to the integrated light of your eReader Screenlight HD you will be able to enjoy reading in low light conditions by pressing the Screelight button (8). You can set other options of this functions in the settings menu. Make a long keypress on the screenlight Button (1) for switching the light on the screen. Press briefly to select the lighting level.

Power supply

Your Energy eReader Screenlight HD has a rechargeable lithium-ion battery. When it runs out, you can charge it by connecting your eReader to any USB charger using the microUSB Type A cable included

FR

Introduction

Merci de votre confiance et de l'achat de votre nouveau Energy eReader Screenlight HD. Profitez de l'appareil. Votre nouvelle liseuse a un nouvel écran d'encre électronique E-Ink Carta™ de 6" de haute définition, ajouté à son design compact et ultra-léger (seulement 8,1 mm d'épaisseur et 181 g). Ces caractéristiques, ses fonctions de lecture avancées et ses 8 GB de mémoire interne, en font le compagnon idéal pour vos jours de lecture.

Avant de commencer à profiter de votre eReader Screenlight HD, nous vous conseillons de lire ce manuel pour vous familiariser avec elle. Il ne vous prendra que quelques minutes et vous aidera à tirer le meilleur parti de toutes ses caractéristiques.

Vous pouvez vérifier la disponibilité du manuel dans votre langue sur
http://www.energysistem.com/en/guide/42506

Présentation générale

1. Bouton pour tourner la page en arrière
2. Bouton pour tourner la page en avant
3. Bouton de rafraîchissement de l'écran.
4. Bouton revenir en arrière
5. Boutons de direction
6. Boutons de sélection
7. Bouton options
8. Bouton Screenlight
9. Indicateur LED de chargement et fonctionnement.
10. Bouton de démarrage/éteint/ mode veille
11. Connecteur microUSB
12. Entrée cartes microSD

Contenu du produit

Energy eReader Screenlight HD

Câble microUSB

Guide rapide

Première utilisation

Pour allumer votre Energy eReader Screenlight HD, appuyez sur le bouton démarrage/éteint/mode veille (10) jusqu'à ce que l'indicateur LED de chargement et fonctionnement s'allume (9). Pour éteindre votre eReader, appuyez sur ce bouton et sélectionnez l'option éteindre sur l'écran. Vous pouvez également la mettre en mode veille, en appuyant brièvement sur le même bouton (10). Le mode veille est un mode spéciale à faible consommation qui vous permettra de retourner instantanément à l'écran dans lequel vous étiez en appuyant à nouveau.

Plongez dans la lecture avec l'application Livres. Vous pouvez également profiter des livres récents dans l'écran principal de votre Energy eReader Screenlight HD. Dans les deux cas, accédez a votre lecture avec les boutons de direction (5) et sélection (6) Utilisez les boutons de changement de page pour aller à la page suivante (2) ou à la page précédente (1).

Fonction Screenlight

Grâce à la lumière intégrée de votre eReader Screenlight HD vous pouvez profiter de la lecture dans des conditions de luminosité insuffisante en appuyant sur le bouton Screenlight (8). Vous pouvez configurer d'autres options de cette fonction dans le menu Paramètres. Faites un appui long sur le bouton Screenlight (1) pour la commutation de la lumière sur l'écran. Appuyez brièvement pour sélectionner le niveau d'éclairage.

Alimentation

Votre Energy eReader Screenlight HD intègre une batterie rechargeable de lithium-ion. Quand il vient à manquer, vous pouvez recharger votre eReader connecter un chargeur USB en utilisant le câble microUSB type A inclus

PT

Introdução

Agradecemos a sua confiança assim como a aquisição do seu novo Energy eReader Screenlight HD. Desejamos-lhe muita diversão. O seu novo leitor de e-books dispõe de um ecrã de 6" com tecnologia E Ink Carta™ de última geração e alta definição. Tudo isso, unido a um desenho compacto e ultra-leve (apenas 8,1 mm de espessura e 181 g de peso). Todas as características referidas juntamente com as funções avançadas de leitura e os seus 8 GB de memória interna tornam este dispositivo no seu melhor aliado para os seus momentos de leitura.

Antes de começar a utilizar o seu eReader Screenlight HD, aconselhamos ler a presente guia para familiarizar-se com o produto. Só serão alguns minutos e o ajudará a aproveitar todas as prestações do seu dispositivo.

Para mais informações, pode consultar o manual do utilizador no seu idioma em
http://www.energysistem.com/guide/pt/42506

Présentation générale

1. Botão página anterior
2. Botão página seguinte
3. Botão actualizar
4. Botão retroceder
5. Botões direccionais
6. Botão seleccionar
7. Botão opções
8. Botão Screenlight
9. Indicador LED de carga e dispositivo ligado
10. Botão de ligar/desligar/modo standby
11. Conector micro USB
12. Slot do cartão microSD

Conteúdo do produto

Energy eReader Screenlight HD

Cabo microUSB

Guia rápida

Primeira utilização

Para ligar o seu Energy eReader Screenlight HD, mantenha premido o botão de ligar/desligar/modo standby (10) até que o indicador LED de carga e dispositivo ligado (9) acenda. Para desligar o leitor de e-books, mantenha premido o mesmo botão e escolha a opção "Desligar" no ecrã. Também pode activar o modo standby com um breve toque neste botão (10). O modo standby é um modo de funcionamento especial em que o consumo é mais reduzido. Este modo lhe vai permitir voltar ao ecrã anterior com um breve toque.

Mergulhe na leitura através da app "Livros". Também pode aceder aos livros que tem lido e adicionado recentemente apartir do ecrã principal do seu Energy eReader Screenlight HD. Em ambos os casos pode aceder à leitura com os botões direccionais (5) e de selecção (6). Utilize os botões de página para virar a página (2) ou voltar para a página anterior (1).

Função Screenlight.

Com a luz integrada do seu eReader Screenlight HD pode desfrutar da sua leitura em condições de iluminação reduzida. Para activá-la só tem que premir o botão Screenlight (8). Pode definir mais parâmetros desta função no menu Definições do dispositivo. Faça uma pressão prolongada sobre o botão ScreenLight (1) para mudar a luz no ecrã. Pressione rapidamente para selecionar o nível de iluminação.

Carregamento

O seu Energy eReader Screenlight HD tem uma bateria recarregável de iões de lítio. Quando se esgota, você pode recarregar sua eReader ligar qualquer carregador USB utilizando o cabo microUSB Tipo A incluiu